

Phaser®

4600 / 4620

Tamaño carta

Impresora láser a blanco y negro.



Xerox® Phaser® 4600 / 4620

Impresora láser

Productividad superior de oficina  
a través de la mejor velocidad de  
impresión en su clase



# Impresora láser Phaser® 4600/4620

**Imprime más en menos tiempo.** La Phaser 4600/4620 cumple con su desafío de productividad con una velocidad de impresión de la mejor clase a un precio adecuado, lo que le proporciona a su grupo de trabajo rendimiento confiable de alto rendimiento; página tras página, año tras año.

## Diseñado para las exigencias del grupo de trabajo

Su negocio confía en la velocidad y flexibilidad y su nueva impresora láser Phaser 4600/4620 ofrece velocidades de impresión de clase mundial que no sacrifican la calidad.

- **Más alto rendimiento.** Una velocidad de impresión rápida de hasta 65 ppm que mantiene su trabajo en movimiento.
- **Salida rápida.** Consulte su primera página en apenas 7.8 segundos.
- **Consulte la diferencia.** Con calidad de imagen de hasta 1200 x 1200 calidad de imágenes mejoradas, sus documentos muestran nitidez y claridad excepcional.
- **Creadas para durar.** Con un ciclo de trabajo mensual de hasta 275,000 impresiones, Phaser 4600/4620 es totalmente producción de alta capacidad.
- **El compañero silencioso.** Diseñado para un funcionamiento extra silencioso para minimizar el impacto en las oficinas ocupadas.

## Sus impresiones, a su manera

Obtenga una gran variedad de opciones de impresión con Xerox Phaser 4600/4620.

- **Hágalo simple.** La consola frontal fácil de comprender y configuración automatizada que proporciona su impresión en minutos.
- **Imprime sobre todo.** Phaser 4600/4620 maneja fácilmente todo, desde transparencias hasta cartón, desde sobres hasta etiquetas.
- **Más papel, más opciones.** Cargue la bandeja principal con hasta 550 hojas de papel con tamaños entre 3.86 x 5.8 pulgadas hasta tamaño oficio.
- **Engrapa automáticamente hasta 50 hojas.** La acabadora opcional de 500 hojas extiende la productividad de la impresora Phaser 4600/4620.
- **Maneja documentos complejos con facilidad.** Obtiene capacidad de memoria estándar de 256 MB o la ampliación opcional de 768 MB.

## Ayuda a su presupuesto y al ambiente

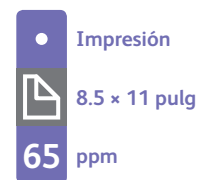
Sus ahorros nunca terminan con Phaser 4600/4620 de Xerox. Valor agregado desde el principio, continúa manteniendo los costos bajos con opciones de conservación del medio ambiente.

- **Reduzca su consumo de papel a la mitad.** Impresión altamente eficiente, sin problemas en dos lados, ahorra dinero y papel.
- **Extiende su conservación de papel.** La impresión de varias en 1 le permite agrupar varias páginas en una sola hoja.
- **Facturas mensuales más bajas por electricidad.** Phaser 4600/4620 respalda los estándares más altos de ENERGY STAR® para ahorro de energía.
- **Reemplaza únicamente lo que ha utilizado.** Nuestra división de consumibles le permite obtener más de cada componente que puede reemplazar el usuario.
- **Menos desperdicio.** El cilindro de marcas de larga vida dura más y requiere menos reemplazos.

### Phaser® 4600/4620

#### Datos en breve

- Imprime hasta 65 ppm
- Tiempo de salida de la primera página: tan sólo 7.8 segundos
- Capacidad de 650 hojas de papel, ampliable a 3,750
- Procesador de 700 MHz
- Calidad de imagen mejorada de hasta 1200 x 1200



**AnchoxProfxAlto:**  
18.7 x 21.3 x 16.5 pulg  
476 x 541 x 420 mm



**Líder en la innovación.** Necesita una solución de impresión que complemente la forma en que se realiza el trabajo en los ambientes de oficina apresurados. La Xerox Phaser 4600/4620 es líder en su clase, con funciones innovadoras que simplifican la vida de la oficina y le garantizan la seguridad de sus documentos privados.

## Impresora de red confiable

Extiende el control de documentos en toda la red con funciones a nivel de empresa.

- **Conexiones fáciles.** Obtiene soporte integral para redes con Base-T de Ethernet 10/100/1000.
- **Coloque la impresora fácilmente en donde la necesita.** Elija el soporte inalámbrico interno opcional para opciones de colocación más flexibles.
- **Administra funciones clave de la impresora desde su escritorio.** Los Servicios de Internet de CentreWare y Web CentreWare proporcionan interfaces de usuario útiles para un manejo remoto fácil.
- **Supervisión de impresora perfeccionada.** El Administrador de dispositivos Xerox le ayuda a comprender los niveles de uso de la impresora de forma personal y para departamentos, mejora las decisiones de compra y soluciona problemas de impresión antes de que se vuelvan un problema.

## Protege información comercial importante

Reducirá los posibles riesgos de seguridad con las características de seguridad líderes en la industria en la Phaser 4600/4620.

- **Implementa las opciones de seguridad más fuertes disponibles.** Soporte incorporado para IPV6 y IPSec de manera estándar.
- **Evita que personas no autorizadas vean los documentos delicados.** La función Sobreposición de imágenes elimina completamente los datos no deseados del almacenamiento de la impresora.
- **Protege los documentos activos.** La codificación moderna del disco duro protege los documentos que guarda en la memoria de la impresora.
- **Impresión segura.** La impresión segura mantiene los trabajos de impresión privada en cola hasta que se hayan liberado en el dispositivo por el propietario del trabajo.

## Valor excepcional con espacio para crecer

### Estándar:

- 1 Bandeja de múltiples propósitos de 100 hojas (Bandeja 1)
- 2 Alimentador de 550 hojas (Bandeja 2)
- 3 Puerto para dispositivos de memoria USB

### Opcional:

- 4 Duplexado automático\*
- 5 Acabadora de 500 hojas con engrapadora
- 6 Adaptador de red inalámbrico
- 7 Alimentadoras de 550 hojas (Bandejas 3 y 4)\*\*
- 8 Alimentadora de 2,000 hojas de alta capacidad (incluye base)
- 9 Base

\* Estándar en configuraciones DN y DT

\*\* La bandeja 3 es estándar en la configuración DT



# Phaser® 4600/4620

## Impresora láser a blanco y negro



	Phaser 4600N	Phaser 4600DN/Phaser 4620DN	Phaser 4600DT/Phaser 4620DT																												
<b>Velocidad</b>	Phaser 4600: hasta 55 ppm; Phaser 4620: hasta 65 ppm																														
<b>Ciclo de trabajo</b>	275,000 páginas/mes																														
<b>Manejo del papel</b>	<table border="1"> <tr> <td>Entrada de papel</td> <td>Estándar</td> <td colspan="2"><b>Bandeja 1 (MPT):</b> 100 hojas; tamaños personalizados: 3 × 5 pulg a 8.5 × 14 pulg/76 × 127 mm a 216 × 356 mm</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td colspan="2"><b>Bandeja 2:</b> 550 hojas; tamaños personalizados: 3.9 × 8.3 pulg a 8.5 × 14 pulg/98 × 210 mm a 216 × 356 mm</td> </tr> <tr> <td></td> <td>Opcional</td> <td></td> <td><b>Bandeja 3:</b> 550 hojas; tamaños personalizados: 3.9 × 8.3 pulg a 8.5 × 14 pulg/98 × 210 mm a 216 × 356 mm</td> </tr> <tr> <td>Opcional</td> <td></td> <td><b>Bandeja 4:</b> 550 hojas; tamaños personalizados: 3.9 × 8.3 pulg a 8.5 × 14 pulg/98 × 210 mm a 216 × 356 mm</td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td><b>Bandeja 5:</b> 550 hojas; tamaños personalizados: 3.9 × 8.3 pulg a 8.5 × 14 pulg/98 × 210 mm a 216 × 356 mm</td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td><b>Bandeja 6:</b> 550 hojas; tamaños personalizados: 3.9 × 8.3 pulg a 8.5 × 14 pulg/98 × 210 mm a 216 × 356 mm</td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td colspan="2"><b>Alimentador de alta capacidad</b> (Agrega a las bandejas de 1 a 4): 2,000 hojas; tamaños estándar: 8.5 × 11 pulg a 8.5 × 14 pulg/A4 a 216 × 356 mm</td> </tr> </table>			Entrada de papel	Estándar	<b>Bandeja 1 (MPT):</b> 100 hojas; tamaños personalizados: 3 × 5 pulg a 8.5 × 14 pulg/76 × 127 mm a 216 × 356 mm				<b>Bandeja 2:</b> 550 hojas; tamaños personalizados: 3.9 × 8.3 pulg a 8.5 × 14 pulg/98 × 210 mm a 216 × 356 mm			Opcional		<b>Bandeja 3:</b> 550 hojas; tamaños personalizados: 3.9 × 8.3 pulg a 8.5 × 14 pulg/98 × 210 mm a 216 × 356 mm	Opcional		<b>Bandeja 4:</b> 550 hojas; tamaños personalizados: 3.9 × 8.3 pulg a 8.5 × 14 pulg/98 × 210 mm a 216 × 356 mm				<b>Bandeja 5:</b> 550 hojas; tamaños personalizados: 3.9 × 8.3 pulg a 8.5 × 14 pulg/98 × 210 mm a 216 × 356 mm				<b>Bandeja 6:</b> 550 hojas; tamaños personalizados: 3.9 × 8.3 pulg a 8.5 × 14 pulg/98 × 210 mm a 216 × 356 mm				<b>Alimentador de alta capacidad</b> (Agrega a las bandejas de 1 a 4): 2,000 hojas; tamaños estándar: 8.5 × 11 pulg a 8.5 × 14 pulg/A4 a 216 × 356 mm	
Entrada de papel	Estándar	<b>Bandeja 1 (MPT):</b> 100 hojas; tamaños personalizados: 3 × 5 pulg a 8.5 × 14 pulg/76 × 127 mm a 216 × 356 mm																													
		<b>Bandeja 2:</b> 550 hojas; tamaños personalizados: 3.9 × 8.3 pulg a 8.5 × 14 pulg/98 × 210 mm a 216 × 356 mm																													
	Opcional		<b>Bandeja 3:</b> 550 hojas; tamaños personalizados: 3.9 × 8.3 pulg a 8.5 × 14 pulg/98 × 210 mm a 216 × 356 mm																												
Opcional		<b>Bandeja 4:</b> 550 hojas; tamaños personalizados: 3.9 × 8.3 pulg a 8.5 × 14 pulg/98 × 210 mm a 216 × 356 mm																													
		<b>Bandeja 5:</b> 550 hojas; tamaños personalizados: 3.9 × 8.3 pulg a 8.5 × 14 pulg/98 × 210 mm a 216 × 356 mm																													
		<b>Bandeja 6:</b> 550 hojas; tamaños personalizados: 3.9 × 8.3 pulg a 8.5 × 14 pulg/98 × 210 mm a 216 × 356 mm																													
		<b>Alimentador de alta capacidad</b> (Agrega a las bandejas de 1 a 4): 2,000 hojas; tamaños estándar: 8.5 × 11 pulg a 8.5 × 14 pulg/A4 a 216 × 356 mm																													
Salida de papel	Estándar	500 hojas																													
Opcional (elija uno)		<b>Acabadora:</b> bandeja de 500 hojas, engrapado de 50 hojas																													
		<b>Buzón de mensajes:</b> cuatro compartimientos de 100 hojas																													
Impresión automática a 2 caras	Opcional	Estándar																													
<b>Impresión</b>	<table border="1"> <tr> <td>Tiempo de salida de la primera página</td> <td>Tan rápido como 7.8 segundos</td> </tr> <tr> <td>Resolución (máx)</td> <td>600 × 600 dpi, hasta 1200 × 1200 calidad de imagen mejorada</td> </tr> <tr> <td>Procesador</td> <td>700 MHz</td> </tr> <tr> <td>Disco duro</td> <td>Opcional</td> </tr> <tr> <td>Memoria (estándar/máx)</td> <td>256 MB/768 MB</td> </tr> <tr> <td>Conectividad</td> <td>Ethernet 10/100/1000 Base-T, USB 2.0, red inalámbrica opcional 802.11n</td> </tr> <tr> <td>Idiomas de descripción de las páginas</td> <td>PCL® 6, PCL 5e, PostScript 3 emulación, PDF, Epson</td> </tr> <tr> <td>Funciones de impresión</td> <td>256 niveles de medios tonos (escala de grises), marcas de agua, impresión de afiches, varias en 1, ajuste a la página, a escala, superposiciones, reducción/ampliación, ahorrador de tóner, Impresión de USB, entorno de impresión, clasificación, impresión segura, impresión personal, Smart Duplex</td> </tr> </table>			Tiempo de salida de la primera página	Tan rápido como 7.8 segundos	Resolución (máx)	600 × 600 dpi, hasta 1200 × 1200 calidad de imagen mejorada	Procesador	700 MHz	Disco duro	Opcional	Memoria (estándar/máx)	256 MB/768 MB	Conectividad	Ethernet 10/100/1000 Base-T, USB 2.0, red inalámbrica opcional 802.11n	Idiomas de descripción de las páginas	PCL® 6, PCL 5e, PostScript 3 emulación, PDF, Epson	Funciones de impresión	256 niveles de medios tonos (escala de grises), marcas de agua, impresión de afiches, varias en 1, ajuste a la página, a escala, superposiciones, reducción/ampliación, ahorrador de tóner, Impresión de USB, entorno de impresión, clasificación, impresión segura, impresión personal, Smart Duplex												
Tiempo de salida de la primera página	Tan rápido como 7.8 segundos																														
Resolución (máx)	600 × 600 dpi, hasta 1200 × 1200 calidad de imagen mejorada																														
Procesador	700 MHz																														
Disco duro	Opcional																														
Memoria (estándar/máx)	256 MB/768 MB																														
Conectividad	Ethernet 10/100/1000 Base-T, USB 2.0, red inalámbrica opcional 802.11n																														
Idiomas de descripción de las páginas	PCL® 6, PCL 5e, PostScript 3 emulación, PDF, Epson																														
Funciones de impresión	256 niveles de medios tonos (escala de grises), marcas de agua, impresión de afiches, varias en 1, ajuste a la página, a escala, superposiciones, reducción/ampliación, ahorrador de tóner, Impresión de USB, entorno de impresión, clasificación, impresión segura, impresión personal, Smart Duplex																														
<b>Garantía</b>	Garantía de un año en el sitio, Garantía de Satisfacción Total de Xerox																														

\*Capacidad de volumen mensual esperada en un mes determinado. No se espera que sea sostenible regularmente.

### Administración de dispositivos

Xerox CentreWare® servicios de Internet, Web CentreWare, Administrador de dispositivos Xerox, Interfaz de administración WebJet, Tivoli, Bonjour, alerta por correo electrónico de tóner bajo

### Controladores de impresión

Microsoft® Windows® XP/Vista/Server 2003/Server 2008; Mac® OS 10.3 y superior; varios Linux incluso Red Hat® Enterprise 4,5; Sun Microsystems Solaris™ 9,10; Fedora™ Core 1-11; SUSE; IBM AIX®5, HP-UX 11.0/11i, Novell NetWare® 5.x,6.x Open Enterprise Server, Xerox Global Print Driver®, Xerox Mobile Express Driver™

### Seguridad

HTTPS (SSL) seguro, IPsec, 802.1x, compatibilidad con IPv6, autenticación de red, SNMPv3, sobreescritura de imágenes, registro de auditoría, acceso seguro a Xerox (opcional), filtrado IP

### Capacidad de fuente

Fuentes 136 PostScript®; fuentes 93 PCL®

### Manejo del material de impresión

1 bandeja (MPT): 16 a 58 lb de papel bond/60 a 220 gsm; 2 a 6 bandejas: 16 a 32 lb de papel bond/60 a 163 gsm; alimentador de alta capacidad: 16 a 24 lb de papel bond/60 a 90 gsm; tipos de medios: papel liso, con agujeros, transparencias, impreso previamente, cartulina, reciclado, bond, etiquetas, archivos, cartón

### Ambiente operativo

Operativo: 50° a 90°F/10° a 32°C; almacenamiento: -4° a 104°F/20° a 40°C; humedad relativa: 20 a 80%; niveles de presión estable: impresión: 4600; 56dB(A), 4620: 58dB(A) lista: 30dB(A); en espera: 39 dB(A); calentamiento (del ahorro de energía): primera impresión: tan rápido como 32 segundos; interfaz de usuario listo y programable: 2 segundos; calentamiento (de energía activada): primera impresión: 73 segundos (máx); interfaz de usuario lista y programable: 54 segundos (máx)

### Energía

110-127 VAC, 50/60 Hz o 220-240 VAC, 50/60 Hz; consumo de energía: impresión 900 W, en espera: 93 W, ahorro de energía: 10 W, ENERGY STAR® calificado

### Dimensiones (AxPxA)

4600N/4600DN/4620DN: 18.7 × 21.3 × 16.5 pulg / 476 × 541 × 420 mm; Peso: 76.3 lb. / 34.6 kg;  
4600DT/4620DT: 18.7 × 21.3 × 22.3 pulg / 476 × 541 × 566 mm; Peso: 101.4 lb. / 46 kg

### Certificaciones

Indicado para UL 60950-1/CSA 60950-1-03, 1ra edición, FDA/CDRH; producto láser clase 1, FCC parte 15, clase B, Canadá ICES-003, clase B, marcado con CE, indicación de bajo voltaje 73/23/EEC, EN 60950-1, 1ra edición, EN 60825-1; producto láser Clase 1, indicación EMC 89/336/EEC, EN 55022, clase B, EN 55024, indicación RoHS 2002/95/EC, indicación WEEE 2002/96/EC, calificado para ENERGY STAR, cumple con la sección 508, certificado con Blue Angel, cumple con TAA

### Qué viene en la caja

- Phaser 4600/Impresora 4620
- Cartucho de tóner (capacidad de 10,000 impresiones)
- Cartucho del cilindro (capacidad de 80,000 impresiones)
- CD de Software y documentación
- Cable de alimentación

### Suministros

Cartucho de tóner con capacidad estándar: 13,000 páginas\* 106R01534  
Cartucho de tóner de alta capacidad: 30,000 páginas\* 106R01536  
Cartuchode grapas: 3 cartuchos con 15,000 grapas cada uno 008R12941

### Artículos de mantenimiento de rutina

Kit de mantenimiento, 110V: 150,000 páginas\*\* 115R00069  
Kit de mantenimiento, 220V: 150,000 páginas\*\* 115R00070  
Cartucho del cilindro del kit Smart: 80,000 páginas\*\* 113R00762

### Opciones

Kit del disco duro: 160 GB 097N01879  
Bandeja de 550 hojas de papel 097N01874  
Alimentador de 2,000 hojas de alta capacidad (incluye base) 097N01875  
Acabadora/engrapadora 097N01876  
Buzón de mensajes de 4 compartimientos 097N01877  
Base 097N01916  
Phaser con memoria de 512 MB 097N01878  
Adaptador de red inalámbrica interna 097N01880  
Módulo dúplex 097N01923

\* Páginas estándar promedio. Rendimiento declarado de acuerdo con ISO/IEC 19752. El rendimiento variará con base en las imágenes, cobertura de área y modo de impresión.  
\*\* Páginas aproximadas. Rendimiento declarado con base en las páginas carga/tamaño A4 de 20 lb (75 gsm). El rendimiento variará con base en el tipo, tamaño, peso, orientación y patrones de uso del medio.



www.xerox.com

